



# City of Union City

Department of Public Safety  
3715 Palisade Avenue  
Union City, New Jersey 07087  
(201) 348-5745/5755  
Fax: (201) 348-5728



*Brian P. Stack*  
Mayor

Dear Business Owners,

I hope you and your families are staying safe and healthy. I am writing to inform you of two programs that may be of assistance to you due to the financial impact caused to your business by the COVID-19 (“Coronavirus”) pandemic.

**I have created the Union City Small Business Grant Program through a federal grant given to the city. The grant was created in order to assist small businesses who suffered an interruption of their businesses due to the pandemic. The grant program will offer up to \$5,000 to cover eligible expenses incurred. Funding is limited and will be approved on a first-come, first-served basis. To apply, please visit [www.ucnj.com](http://www.ucnj.com) or call the Office of the City Clerk at 201-348-5731.**

**The second program is through the Small Business Administration. They have both a grant and loan program to assist small businesses struggling to recover from the COVID-19 pandemic. For more information on these grants and loans, please contact the SBA at [targetedadvance@sba.gov](mailto:targetedadvance@sba.gov) or 1-800-659-2955.**

As programs are announced, I will inform you. More people are getting vaccinated than before and I am confident that there will be an end to the pandemic. We are all in this together and we will get through it. I am here for you so please call me any time, if I can be of assistance.

Your Friend,

Brian P. Stack  
Mayor  
Cell: 201-376-1942  
Email: [mayorstack@ucnj.com](mailto:mayorstack@ucnj.com)



# City of Union City

Department of Public Safety  
3715 Palisade Avenue  
Union City, New Jersey 07087  
(201) 348-5745/5755  
Fax: (201) 348-5728



*Brian P. Stack*  
Alcalde

Estimados Empresarios,

Espero que usted y sus familias estén sanos y seguros. Le escribo para informarle de un programa que le puede ayudar debido al impacto financiero causado a su negocio por la pandemia del COVID-19 (“Coronavirus”).

**Creé el Programa de subvenciones para pequeñas empresas de Union City a través de una subvención federal otorgada a la ciudad. La subvención fue creada para ayudar a las pequeñas empresas que sufrieron una interrupción de sus negocios debido a la pandemia. El programa de subvenciones ofrecerá hasta \$ 5,000 para cubrir los gastos elegibles que fueron incurridos. La financiación es limitada y se aprobará por orden de llegada. Para aplicar, visite [www.ucnj.com](http://www.ucnj.com) o llame a la Oficina de la Secretaria de la Ciudad al 201-348-5731.**

**El segundo programa es a través de la Administración de Pequeñas Empresas. Tienen un programa de subvenciones y préstamos para ayudar a las pequeñas empresas que luchan por recuperarse de la pandemia del COVID-19. Para obtener más información sobre estas subvenciones y préstamos, comuníquese con el SBA a [targettedadvance@sba.gov](mailto:targettedadvance@sba.gov) o al 1-800-659-2955.**

A medida que se anuncien los programas, les informaré. Se está vacunando a más personas que antes y estoy seguro de que se pondrá fin a la pandemia. Estamos todos juntos en esto y lo superaremos. Estoy aquí para usted, así que llámeme en cualquier momento si le puedo ayudar.

Su Amigo,

Brian P. Stack  
Alcalde  
Celular: 201-376-1942  
Correo electrónico: [mayorstack@ucnj.com](mailto:mayorstack@ucnj.com)